

Štvrtok 30. marca 2023

## II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ  
ÚNIE

## EURÓPSKY PARLAMENT

P9\_TA(2023)0087

**Žiadosť o zbavenie Anny Júlie Donáthovej imunity****Rozhodnutie Európskeho parlamentu z 30. marca 2023 o žiadosti o zbavenie Anny Júlie Donáthovej imunity  
(2022/2208(IMM))**

(2023/C 341/02)

*Európsky parlament,*

- so zreteľom na žiadosť o zbavenie Anny Júlie Donáthovej imunity, ktorú podal 21. októbra 2022 Okresný súd v Kecskeméte v Maďarsku v súvislosti s trestným konaním začatým proti nej na základe súkromnoprávnej žaloby na Okresnom súde v Kecskeméte a ktorá bola predložená na plenárnej schôdzi 24. novembra 2022,
  - keďže Anna Júlia Donáth sa vzdala svojho práva byť vypočutá v súlade s článkom 9 ods. 6 rokovacieho poriadku,
  - so zreteľom na články 8 a 9 Protokolu č. 7 o výsadách a imunitách Európskej únie, ako aj na článok 6 ods. 2 Aktu z 20. septembra 1976 o priamych a všeobecných voľbách poslancov Európskeho parlamentu,
  - so zreteľom na článok 4 ods. 2 Základného zákona Maďarska, článok 10 ods. 2 a článok 12 ods. 1 zákona LVII z roku 2004 o právnom postavení maďarských poslancov Európskeho parlamentu a článok 74 zákona XXXVI z roku 2012 o Národnom zhromaždení Maďarska,
  - so zreteľom na rozsudky Súdneho dvora Európskej únie z 21. októbra 2008, 19. marca 2010, 6. septembra 2011, 17. januára 2013 a 19. decembra 2019<sup>(1)</sup>,
  - so zreteľom na článok 5 ods. 2, článok 6 ods. 1 a článok 9 rokovacieho poriadku,
  - so zreteľom na správu Výboru pre právne veci (A9-0071/2023),
- A. keďže Okresný súd v Kecskeméte v Maďarsku 21. októbra 2022 podal žiadosť o zbavenie poslaneckej imunity Anny Júlie Donáthovej, poslankyne Európskeho parlamentu zvolenej v Maďarsku, v súvislosti s trestným konaním za ohováranie, ktoré sa proti nej začalo na základe súkromnoprávnej žaloby; keďže žiadosť zahŕňa predchádzajúcu žiadosť toho istého okresného súdu o zbavenie Anny Júlie Donáthovej imunity z 28. júna 2022, ktorá však podľa všetkého nebola Európskemu parlamentu nikdy doručená;

(<sup>1</sup>) Rozsudok Súdneho dvora z 21. októbra 2008, Marra/De Gregorio a Clemente, C-200/07 a C-201/07, ECLI:EU:C:2008:579; rozsudok Všeobecného súdu z 19. marca 2010, Gollnisch/Parlament, T-42/06, ECLI:EU:T:2010:102; rozsudok Súdneho dvora zo 6. septembra 2011, Patriciello, C-163/10, ECLI: EU:C:2011:543; rozsudok Všeobecného súdu zo 17. januára 2013, Gollnisch/Parlament, T-346/11 a T-347/11, ECLI:EU:T:2013:23; rozsudok Súdneho dvora z 19. decembra 2019, Junqueras Vies, C-502/19, ECLI:EU:C:2019:1115.

Štvrtok 30. marca 2023

- B. keďže 20. januára 2022 vydal výkonný výbor strany Hnutie Momentum vyhlásenie, v ktorom sa uvádza, že došlo k pozastaveniu členstva žalobcu v strane údajne po tom, ako bol v online novinách strany a na jej facebookovej stránke uverejnený celý rad vyhlásení o tom, že žalobca porušil etické normy; keďže Anna Júlia Donáth bola podľa všetkého od 21. novembra 2021 do 29. mája 2022 predsedníčkou výkonného výboru strany Hnutie Momentum;
- C. keďže 31. januára 2022 žalobca podal na Okresný súd v Kecskeméte súkromnoprávnu žalobu proti Anne Júlii Donáthovej ako predsedníčke výkonného výboru strany Hnutie Momentum, v ktorej tvrdí, že došlo k trestnému činu ohovárania na verejnosti podľa článku 226 ods. 2 písm. b) zákona C z roku 2012 o maďarskom trestnom zákonníku; keďže podľa článku 231 ods. 2 maďarského trestného zákonníka možno tento trestný čin potrestať len v kontexte súkromnoprávnej žaloby;
- D. keďže cieľom poslaneckej imunity je chrániť Európsky parlament a jeho poslancov pred súdnym konaním týkajúcim sa činností súvisiacich s výkonom poslaneckého mandátu, ktoré nemožno od výkonu tohto mandátu oddeliť;
- E. keďže údajný trestný čin sa netýka vyjadrených názorov alebo hlasovania Anny Júlie Donáthovej pri výkone jej funkcie poslankyne Európskeho parlamentu v zmysle článku 8 Protokolu č. 7 o výsadách a imunitách Európskej únie; keďže údajný trestný čin sa namiesto toho týka činností národného charakteru, ktoré vykonávala ako predsedníčka svojej národnej strany;
- F. keďže podľa článku 9 Protokolu č. 7 o výsadách a imunitách Európskej únie poslanci Európskeho parlamentu požívajú na území ich vlastného štátu imunitu priznanú poslancom ich parlamentu a na území ktoréhokoľvek iného členského štátu imunitu proti zadržaniu a právomoci súdov; keďže imunita sa neuplatní, ak je poslanec pristihnutý pri páchaní trestného činu, a tiež nebráni Európskemu parlamentu vo výkone jeho práva zbaviť imunity niektorého zo svojich poslancov;
- G. keďže podľa článku 4 ods. 2 Základného zákona Maďarska majú poslanci maďarského parlamentu nárok na imunitu; keďže podľa článku 10 ods. 2 zákona LVII z roku 2004 o právnom postavení maďarských poslancov Európskeho parlamentu majú poslanci Európskeho parlamentu nárok na rovnakú imunitu ako poslanci maďarského parlamentu, a keďže podľa článku 12 ods. 1 patrí rozhodnutie o pozastavení imunity poslanca Európskeho parlamentu do právomoci Európskeho parlamentu; keďže podľa článku 74 ods. 1 zákona XXXVI z roku 2012 o maďarskom národnom zhromaždení sa trestné konanie proti poslancovi môže začať len s predchádzajúcim súhlasom národného zhromaždenia;
- H. keďže v tomto prípade Európsky parlament nenašiel žiadny dôkaz *fumus persecutionis*, konkrétne žiadne skutkové okolnosti, ktoré naznačujú, že zámerom súdneho konania môže byť poškodenie politickej činnosti poslankyne v jej funkcii poslankyne Európskeho parlamentu;
- I. keďže výlučne Európskemu parlamentu prislúcha rozhodnúť, či v konkrétnom prípade zbaví alebo nezbaví poslanca imunity; keďže Európsky parlament pri rozhodovaní o zbavení imunity môže primerane zohľadniť stanovisko príslušného poslanca<sup>(?)</sup>; keďže Anna Júlia Donáth uviedla, že nemá námietky proti zbaveniu svojej poslaneckej imunity;
- J. keďže na jednej strane Európsky parlament nemožno považovať za súd a na druhej strane poslanec nemôže byť v súvislosti s postupom zbavenia imunity považovaný za „obvineného“<sup>(?)</sup>;
1. rozhodol zbaviť Annu Júliu Donáthovú imunity;
  2. poveruje svoju predsedníčku, aby bezodkladne postúpila toto rozhodnutie a správu gestorského výboru príslušnému orgánu Maďarska a Anne Júlii Donáthovej.

<sup>(?)</sup> Rozsudok Všeobecného súdu z 15. októbra 2008, Mote/Parlament, T-345/05, ECLI:EU:T:2008:440, bod 28.

<sup>(?)</sup> Rozsudok Všeobecného súdu z 30. apríla 2019, Briois/Parlament, T-214/18, ECLI:EU:T:2019:266.